

ISLAMIAH WOMEN'S ARTS AND SCIENCE COLLEGE

Permanently Affiliated to Thiruvalluvar University
Recognized by UGC under sections 2(f) and 12(B) of the UGC Act 1956
Accredited with "B" Grade by NAAC

Approved by the Government of Tamil Nadu Phone:04174-235266 Email: principaliwc@gmail.com www.islamiahwomensartsandsciencecollege.com

3.3.2 Number of books and chapters in edited volumes/books published and papers published in national/international conference proceedings per teacher during last five years

2019-2020

S.No	Name of the Teacher	Title of the book/ chapters published/Title of the Paper	ISBN number of the proceeding	Proof
01	A Hajira Begum	Dravidian In Indian Literature	978-81-943850-3-5	<u>Link</u>
02	G.Sumathi	Thamilarin Valkkai Muraiyel Dravida Mozhiyen Pangu	978-81-943850-3-5	<u>Link</u>



A Hajira Begum-Dravidan in indian literature (2020)



Indian Literature

A Cultural Exploration

A SIMPLE AND HUMBLE ATTEMPT TO STUDY THE CULTURAL EXPLORATION OF INDIAN LITERATURE AMONG DRAVIDIAN LANGUAGES



AN INITIATIVE OF:









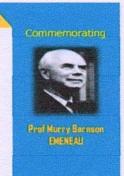






- The portrail depicts a descendant of the ancient Dravidians. The Greek writer Herodotus called them "Eastern Ethiopians" (or Kushites). Originally, the ancient Dravidians inhabited a wide geographic area including Africa's Nile Valley, Southwest Asia (Syria, Iran, Iraq, Afganistan), and India's Indua Valley. The epithet "Kush" can be associated with them and it links these geographic regions.

- James E. Brunson



SV University Dravidian University Dr UVS Iyer Library

Na Subbo Reddor 100 Educational Trust

Keezhadi @ Sivaganga Dist. TN









A Hajira Begum-Dravidan in indian literature (2020)

Dravidian Languages

vis a vis

Indian Literature

All rights are reserved. No part of the publication may be reproduced, stored in a retrieval system (including but not limited to computers, disks, external drives, electronic or digital devices, e-readers, websites), or transmitted in any form or by any means (including but not limited to cyclostyling, photocopying, docutech of other reprographic reproductions, mechanical, recording, electronic, digital versions) without the prior written permission of the publisher, not be otherwise circulated in any form of binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition being imposed on the subsequent purchase.

First Edition: Feb 2020

Published by:

ந சுப்பு ரெட்டியார் 100

Centenary Committee Publications

AD-13, 5. Street, Anna Nagar West, Chennal - 600 040

ISBN: 978-81-943850-3-5

Wrapper design: Centenary Committee Printed at: DJ Prints, Chennai – 600 095





A HAJIRA BEGUM- DRAVIDIAN IN INDIAN LITERATURE (2020)

உள்ள டக்கம்

வ.எண்	ஆசிரியர் , கட்டுரை	பக்க என
01	முனைவர் மு அனு தமிழர் உணவு மரபு	
02	ஆ ஹாஜிரா பேகம் இந்திய பண்பாட்டில் திராவிடம்	
03	முனைவர் ஜெ பாரதி பண்பாட்டு வழியில் சமணம்	12
04	முனைவர் சு மகாலெட்சுமி அன்னமய்யா கீர்த்தனைகளில் நம்மாழ்வார் காட்டும் இறைநிலை உறவுகளின் தாக்கம்	
05	முனைவர் க இந்துமதி சூழலியல் நோக்கில் "கானகம்" புதினம்	
06	ச கல்பனா பழங்குடியினரின் கதைகளும் பின்புலமும்	
07	_{மு சுகந்தி} கள்ளிக்காட்டு இதிகாசத்தில் வாழ்வியல் கூறுகள்	35
08	ப கணேஷ் வடிவேல் சங்கஇலக்கியத்தில் பல்லுயிர் பெருக்கம்	39
09	ஸ்ரீ சுப்ஸ்ரீ ஹம்ச ஸந்தேசத்தில் சங்க இலக்கிய தூது இலக்கணம்	45
10	அ உமாமகேஸ்வரி தொல்காப்பிய – உயர்திணை பாகுபாடுகள்	50
11	_{பெரும் புலவர் துரை கருணாகரன்} திராவிடமொழி இலக்கியங்களில் தமிழ் - தமிழகம்	55
12	முனைவர் சி கங்காதரன் பழந்தமிழ் நூல்களில் பௌத்தம்	61
13	முனைவர் ஆ சுலோச்சனா சமதாயப் புரட்சியாளர் வள்ளலார் – ஓர் ஆய்வு	
14	முனைவர் மா பெரியசாமி தமிழிசையும் மரபுகளும்	71
15	த இராஜேஸ்வரி சங்க இலக்கியத்தில் சுற்றுச்சூழல்	76
16	முணைவர் மா சங்கீதா மாற்றிலக்கணக் கோட்பாடுகள்	81
17	முனைவர் அ இலட்சுமி தத்தை நிலையாமையும் வடக்கிருத்தல் சிந்தனையும்	90
18	முனைவர் மா மணிமேகலை தமிழ்மொழி கற்றலில் அகராதியின் பயன்பாடு	
19	முனைவர் சே கரும்பாயிரம் ஐங்குளுநாள்ளில் உவம உறுபகள்	
20	முனைவர் ஜோ செ கார்த்துகேயன் சாதிய அதிகாரப் புத்துயிர்ப்பும் விளிம்புநிலை எழுத்தியலின் கலக அரசியலும் - செம்புலம் புதினத்தை முன்வைத்து	105





A Hajira Begum-Dravidan in indian literature (2020)

Diamond Jubilee (1960 - 2020)

Department of Tamil, SVU

....

(Losinghang

இந்தியா மிகப் பரந்து பட்ட நாடு பல்வேறு இவத்தவர்களும், பலமோழி பேசம் மக்களும் வேற்றுமைபில் ஒற்றுமையுகள் வாழ்ந்து வருகின்றனர். பல மொழிகள் போட்டிட்டு வந்தாலும் அனைத்தும் ஒரே குடும்பத்தைச் சார்த்தவை அல்ல. திராவிடமோழிகள், இந்தோ-ஆரிய மொழிகள், திபோத்தோ-பர்மீய மொழிகள், என நான்கு குடும்ப மொழிகளுக்குள் அவை அடங்கப்படுகின்றன அவற்றுள் திராவிடமோழிகளுக்கு ஒன்றனர். ஒன்றன தமிழ் மொழியால் வளர்ந்த இந்தியப் பண்பாடு குறித்து ஆராப்வதே இக்கட்டுரையின் நேர்க்கமாகும்.

@Googpflum:

உலகில் மனிதன் முதன் முதலில் பிறந்த இடம் இலெமுரியா கண்டம் ஆகும். இது தான் மனித நாகரிகத்தின் தோட்டிலாகவும், இந்தியப் பண்பாட்டிற்கு அடிப்படையாகவும் அமைகிறது. இலெமுரியா எனப்படும் குமர்க்கண்டத்தில் தோன்றிய அவ்வினத்தாரே தமிழரின் மூத்த ஆதிகுடிகள் என்று வரலாறு கூறுகிறது. கடற்கரை, ஆற்றங்கரை, மலைக்குகைகளில் மக்கள் வாழ்ந்து வந்த இந்நிலப்பகுதி ஒரு காலத்தில் கடல்கோளால் அழிந்துப் போனது.

"மண்றத் குமக்கண்டம் (Lost Lemuria) என்றும் ஆம்லில் நூறுட் போந்த படத்திணலே, ஒரு பெறுமணையானது மேலைக்கடலில் தொடங்கி கடக்குத் தெற்றுமாகக் குமிக்குத் தென்பகுகியிறுள்ள நிலப்பகுதியிலே நெடுந்தொலைவு சென்ற பின் தென்மேற்காகத் திரும்பி 'மடகாகக்கி' என்ற ஆட்டிக்கத் திவுவவு சென்றதாகத் தெலியின்றது. எம்மலைக்குக் கிட்ட்டக்கம் உள்ள நாட்டில் பெறுமலை ஒன்றுகிறதாகத் தெலியல்லை. இத்த மலையானது தென்மிறக்கு முதல் கடமேற்குண்டி செல்றுகின்ற இமாமலையைப் போல டைமேற்குத் தொடங்கித் தென்மிறக்கிற செல்றுகின்ற ஒரு பெற மலைந்தொடராக இதற்குப்பதாகத் தெலியிறது."1 என்ற பேரசுகாகப்பிரமணியர்கில்லை வரைந்திருக்கிறார். குமக்க கண்டம் என்ற ஒரு பகுதி இருந்ததே இல்லை. கணை கட்டுர் செய்திகள் என்று கடமோழிதுகள்கிரியர்கள் மறுக்கின்றனர். ஆனால், இனக்கோவடிகள் சிலப்பதிகாரத்தில், தமல்மலைத்தொடரும் அன்கு பட்றுனியாறு ஒடிபதரக்கும் ஆரிப்பிடுகின்றனர். இதனை,

> பட்ளுளி யாற்றுடன் பன்னை யடுக்கத்துக் குமல்க் கோடும் (சிலப்11:19-20)

என்ற பாடல் வியில் அறிபணம்.

சிந்துவெளி நாகரிகம

கும்கிக் கண்டத்தில் தோன்றிய மனிதன் இத்தியாவின் வடக்கு நோக்கிச் சென்று குடியேறினான். அங்கு குடியிருப்புகளையும் நகரங்களையும் உருவாக்கி நாகரிகத்தோடு வாழ்த்து வந்த இப்பகுதியும் ஒரு

INTERNATIONAL CONFERENCE (28 ~ 22 FEB 2020)

Dravidian University

7





Dravidian Languages

vis a vis

Indian Literature

A Cultural Exploration

A SIMPLE AND HUMBLE ATTEMPT TO STUDY THE CULTURAL EXPLORATION OF INDIAN LITERATURE AMONG DRAVIDIAN LANGUAGES



Commemorating Prof Murry Bernson EMENEAU

AN INITIATIVE OF:















"Dravidian Woman, South India"
- The portrait depicts a descendant of the ancient Dravidians. The Greek writer Herodotus called them "Eastern Ethiopians" (or Kushites). Originally, the ancient Dravidians inhabited a wide geographic area including Africa's Nile Valley, Southwest Asia (Syria, Iran, Iraq, Afganistan), and India's Indus Valley. The epithet "Kush" can be associated with them and it links these geographic regions.
- James E. Brunson

SV University Dravidian University Dr UVS Iyer Library

Ne Subbu Reddar 108 Educational Trust











Dravidian Languages

vis a vis

Indian Literature

All rights are reserved. No part of the publication may be reproduced, stored in a retrieval system (including but not limited to computers, disks, external drives, electronic or digital devices, e-readers, websites), or transmitted in any form or by any means (including but not limited to cyclostyling, photocopying, docutech of other reprographic reproductions, mechanical, recording, electronic, digital versions) without the prior written permission of the publisher, not be otherwise circulated in any form of binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition being imposed on the subsequent purchase.

First Edition: Feb 2020

Published by:

ந சுப்பு ரெட்டியார் 100

Centenary Committee Publications

AD-13, 5. Street, Anna Nagar West, Chennai - 600 040

ISBN: 978-81-943850-3-5

9 788194 385035

Wrapper design: Centenary Committee Printed at: DJ Prints, Chennai – 600 095

Ten's Arts & Science College C



59	வை பாலாஜி தமிழ் மொழியின் சிறப்பும் இலக்கியச் சிந்தனையும்	
60	^{முனைவர்} ஆ முத்தையன் கடவுளுக்கு எதிரான இந்திய இலக்கியம் தமிழ்மொழியின் நன்கொடை	
61	முனைவர் க புவனேஸ்வரி இந்திய இசை வளர்ச்சிக்குத் தமிழிசையின் பங்களிப்பு	
62	முனைவர் செ ராஜேஷ் கண்ணா இந்திய நாடகக்கலை வளர்ச்சியில் தமிழ் நாடகக்கலையின் பங்கு	
63	_{ரா கணேசன்} இந்திய இலக்கிய வளமைக்கு திராவிட மொழிகளின் பங்களிப்பு	
64	முனைவர் ஜி பத்மநாபன் இருவகை நூல்கள்	
65	முனைவர் க இராமபாண்டி மீனவர்களின் மரபுவழி அறிவியலும் மருத்துவமும்	
66	முனைவர் மு சுமதி தமிழரின் வாழ்க்கை முறையில் திராவிட மொழியின் பங்கு	
67	_{மா செந்தாமரை} இந்தியமொழி வழக்காற்றில் தமிழ் மற்றும் கன்னடம்	
68	முனைவர் ப கோமளா திருமந்திரத்தில் மனிதவள மேம்பாட்டுச் சிந்தனைகள்	387
69	முனைவர் ப பாக்கியலட்சுமி தென்திராவிடமொழி பேசும் மக்களின் வாய்மொழிப் பாடல்கள் காட்டும் பண்பாட்டுக் கூறுகள்	396
70	ST இலக்ஷ்மணன் திருக்குறளில் வாழ்வியல் அறம்	406
71	முனைவர் C கோவிந்தசாமி கோதைத்தமிழ் ஐயைந்தும் ஐந்தும்	
72	சே சந்துரு புறம் காட்டும் அறம்	
73	முனைவர் M மாலதி சமூக நோக்கில் தி. ஜா. புதினங்கள்	
74	^{) தேர்பனா} தத்துவ நோக்கில் தாயுமானவர் பாடல்கள்	
75	முனைவர் M மாலதி இலக்கிய உலகில் கிராமியப் பெண்களின் பிரச்சனைகள் (சு சமுத்திரத்தின் புதினங்களில்)	
76	SM வெங்கடேசன் நாலடியாரின் அறச் சிந்தனைகள்	
77	பொருநை க மாரியப்பன் இந்திய இராமாயணங்களில் கம்பனின் இராமகாதை	
78	முனைவர் திருமதி சுகன்யா அரவிந்தன் தமிழ் நாட்டார்வழக்கியலில் குழந்தைப்பாடல்கள்	439





Diamond Jubilee (1960 - 2020)

Department of Tamil, SVU

தம்ழின் வாழ்க்கை முறையில் திராவிட மொழியின் பங்கு

முனைவர் மு கமதி தமிழ்த்துறைத்தலைவர் இசுலாமியா மகளிர் கலை மற்றும் அறிவியல் கல்லூரி நியுடவுன், வாய்யம்பாடி 635 752 *****

முன்னுரை

தமிழ் மொழிக்கு சொல்வளம் உண்டு. பேசுவதற்கு மென்மையானதும், இனிமையானது ஆகும், தமிழ் மக்கள் தாம் பேசிய மொழியுடன் இணைந்து வாழ்ந்தனர். தமிழர் வேறு, தமிழ் வேறு என்ற பிரிக்க முடியாத அளவு அம்மொழியானது தமிழர் வாழ்வில் இடங்கொண்டது தமிழரின் வாழ்வு தமிழர் பேசிய மொழி தமிழர் வாழ்ந்த நிலம் ஆகிய இம்மூன்றும் தமிழரின் நாகரிகத்தில் அடிப்படைத் தத்துவமாக அமைந்துள்ளது இத்தத்துவத்தை விளக்குவது சங்க இலக்கியமாகும். தமிழ் நிலத்தின் உயிர்நாடி தமிழ் மக்கள் தமிழ் மக்களின் உயிர்நாடி தமிழ்மொழியாகும் தமிழைப் போற்றி வளர்ப்பதும் தமிழ்ப் புலவரைப் பாராட்டிப் புகழ்ந்து வருவதமே தமிழ் மன்னரின் முதற்கடமையாக இருந்து வந்தது. தமிழ் மன்னன் ஒருவன் தனக்கு கிடைத்ததை புலவர் ஒருவருக்கு அளித்துத் தனக்கும் அவருக்கும் தமிழ்மொழிக்கும் இறவாத புகழைப் பேற்றுக் கொடுத்தான் அப்படிப்பட்ட தமிழ் மக்கள் திராவிட மொழியோடு எப்படி வாழ்க்கையை மெற்கொண்டனர் என்பதை ஆராய்வதே இக்கட்டுரையின் நோக்கமாகும்

தமிழ் மொழி

மொழிக்கு மட்டுமின்றி மக்களுடைய <mark>வாழ்க்கைக்கும் இ</mark>லக்கணம் வகுத்துக்கொண்ட பெருமை பழந்தமிழரைச் சாரும் வாழ்க்கைக்கு ஒழுங்குமுறைகளை வகுத்துக்கொடுத்த இலக்கணத்துக்குப் பொருள் இலக்கணம் என்று பெயர் அது மட்டுமல்லாமல் மக்கள் வாழ்க்கைக்கு இலக்கண விதிமுறைகள் வகுப்பதற்கு முன்னர் அவ்வாழ்க்கை நன்கு வளர்ச்சியும் வளமும் பெற்றிருக்க வேண்டும்.

வளர்ச்சி பெற்ற நிலையில் வாழும் சமூகத்துக்குத்தான் ஒழுக்க விதிகள் தேவைப்படும், ஒழுக்கமுறைகளை வகுத்து, அவற்றின்படியே மக்கள் வாழ வேண்டும் என்பது இயற்கைக்கு முரணானது எனவே தமிழில் பொருள் இலக்கணம் ஒன்று தோன்றுவதற்கு முன்பே மக்கள் அதில் வகுத்த வாழ்க்கையை வாழ்ந்து வந்தனர்.

வாழ்க்கை முறைகள்

உலகில் வாழும் மக்களின் வாழ்க்கையை அகம் என்றும், புறம் என்றும் வகைப்படுத்தி வாழ்ந்து வாழ்ந்தனர். பல வகையிலும் ஒத்த தலைவனும் தலைவியும் ஒருவரை ஒருவர் விரும்பி வாழும் வாழ்வு உள்ளத்தால் மட்டுமே உணரக்கூடியது அகம் ஆகும்.

புறம் என்பது போர் வீரம் ஆகியவற்றால் ஏற்படுவது. அதாவது பசி பிற ஆசைகள், மானம், வீரம் என்ற உணர்வுகள் உள்ளத்திற்குப் புறத்தே உண்டாகுவன புறம் ஆகும். இவ்வாறு இரு கூறுகளாக்கித் தனித்தனியே பகுத்து அதில் ஊடுருவிக் காணும் நட்பம் உலகில் எந்த மொழிகளிலும் இல்லை பழந்தமிழகத்தில் மக்கள் இல்லறவாழ்க்கையை பெரிதும் விரும்பி வந்தனர். மேலும் ஒருவனுக்கு ஒருத்தி என்ற கற்பறத்தோடும் சேர்ந்தும் நடத்தும் இல்லறத்துக்குத் தனிச்சிறப்பு இருந்தது.

378



INTERNATIONAL CONFERENCE (20 – 22 FEB 2020)

Dravidian University